

# Novi Polo



Volkswagen





# Pozorni zapeljivec.

Ko gre za varnost, novi Polo ničesar ne prepušča naključju. V primerjavi s predhodnikom se ponaša s še širšim naborom asistenčnih sistemov in pozorno spremlja skoraj vse, kar se dogaja okoli vas. Pri tem se tudi sam kaj hitro znajde v središču pozornosti, za kar poskrbi povsem nova oblikovna zasnova z nizko stransko linijo, dinamičnimi robovi in novimi žarometi.





# Zunanjost



**01** Novi zadek s tornado linijo vam bo vzel sapo: markantna linija je ostro začrtana od sprednjih blatnikov preko vrat (novi Polo je že serijsko opremljen s štirimi vrati) in na zadnjem delu zaobjema pokrov prtljažnika. Rezultat so izrazito konturirane površine, ki učinkovito ponazarjajo progresivno dinamiko. Prepoznavni znak privlačne celostne podobe so poleg tega še novi žarometi, dnevne LED-lučiči s funkcijo za avtomatski vklop luči ter LED-osvetlitev registrske tablice. **S**

**02** 17-palčna aluminijasta platišča Pamplona s petimi dvojnimi kraki, lakirana v adamantovo srebrni ali bleščeče srebrni barvi, dajejo piko na i privlačnemu videzu in poskrbijo za izrazito športno identiteto. **DO**

**03** Novi Polo se predstavlja s poudarjeno športno podobo in jasno izstopa iz množice. Spremenjeni sprednji del zaradi dolgega pokrova motornega prostora deluje bolj dinamično, vodoravne linije pa poudarjajo širino vozila. Opcijski novi LED-žarometi z dnevnimi lučmi se optimalno zlivajo s športno celostno zasnovano. **S**



01

02

03

# Čudovit razgled. Odlični obeti.

Novi Polo zdaj ponuja še več razlogov za navdušenje, saj ima povsem prenovljeno notranjost s sodobno oblikovno zasnovo, med drugim pa je lahko opremljen tudi z novim opsijskim aktivnim informacijskim zaslonom<sup>1)</sup> z diagonalo 26 cm (10,25 palca). Če to niso odlični obeti.



**01** Naj se pred vami razprostrejo najlepši razgledi: s **panoramskim dvižno-pomičnim strešnim oknom**<sup>1)</sup> vam bo zagotovljen neoviran pogled v nebo, poleg tega pa boste med vožnjo lahko uživali v blagodejnih učinkih sonca in v obilici prijetno svežega zraka. **DO**

**02** V notranjosti novega Pola je udobje zapisano z veliko začetnico. Tako na primer **ambientna osvetlitev** poskrbi za nadvse prijetno vzdušje. Njen učinek se še dodatno okrepi s sijočimi **dekorativnimi elementi** v različnih barvah, kot je energično oranžna<sup>1)</sup>. Vsem potnikom je zagotovljena obilica prostora za glavo in noge, kar je ključnega pomena zlasti na daljših potovanjih. In še en dokaz, da je Polo sinonim za enkratno udobje: kot dodatna oprema je na voljo indukcijsko polnjenje pametnega telefona. **DO**

<sup>1)</sup> Na voljo pozneje. Za podrobnejše informacije se obrnite na izbranega partnerja Volkswagen.

Serijska oprema/Trendline **ES** Serijsko za Comfortline **EC** Serijsko za Highline **EH** Dodatna oprema **DO** Serijsko za beats **EB**  
Poraba goriva v l/100 km, kombinirana: med 4,8 in 4,4; emisija CO<sub>2</sub> v g/km, kombinirana: med 110 in 101.





01

# Povezljivost



02



03



04



05

**01** Analogni svet je stvar preteklosti. **Aktivni informacijski zaslon<sup>1)</sup>** je inovativna rešitev, ki vam nudi izjemno širok nabor informacij. Tako ne boste vedeli le, s koliko hitrostjo vozite in koliko goriva je še v rezervoarju. Glede na izbrano nastavitev bodo na zaslonu prikazani navigacijski zemljevid (celozaslonski prikaz), multimedijski podatki ali digitalni merilnik hitrosti. **DO**

**02** **Car-Net App-Connect<sup>2)</sup>** so v osnovi tri inovativne tehnologije, s katerimi je vsebine s pametnega telefona mogoče prezrcaliti na zaslon multimedijskega sistema v vozilu – MirrorLink®, Apple CarPlay™ in Google Android Auto™. Najpomembnejše funkcije pametnega telefona, povezane s telefoniranjem, spremljanjem novic in poslušanjem glasbe, boste tako lahko upravljali tudi med vožnjo: povsem enostavno, varno in udobno preko zaslona vgrajenega multimedijskega sistema. **DO**

**03** S storitvami **Car-Net Guide & Inform<sup>3)</sup>** boste zlahka našli zanimive nove cilje, prosta parkirna mesta v bližnjih parkirnih hišah ali pa najcenejši bencinski servis v okolici. Na voljo vam bodo tudi novice z interneta ter aktualne prometne informacije s priporočilom za obvoz zastojev. **DO**

**04** Če je vaš cilj optimalna pot, vam jo bo pomagal najti **navigacijski sistem Discover Media**, ki bo obenem tudi poskrbel, da se boste izognili morebitnim zastojem. Sistem ima prednaložene zemljevide za Evropo in barvni zaslon TFT, ki je občutljiv na dotik in opremljen s senzorjem približevanja. **DO**

**05** Polnilni kabel lahko odslej pustite doma. Svoj mobilni telefon lahko namreč v avtomobilu napolnite brezžično. Zadostuje že, da ga odložite v predal v sprednjem delu sredinske konzole. **Indukcijsko polnjenje** nato avtomatsko poskrbi, da se baterija napolni – in vi lahko pozabite na vsakršne težave, ki vam jih je doslej povzročala uporaba kabla. Pogoji za to je, da vaš telefon podpira Qi-standard. **DO**

1) Na voljo pozneje. Za podrobnejše informacije se obrnite na izbranega partnerja Volkswagen.  
 2) Na voljo samo v kombinaciji z radijskim sistemom Composition Media ali navigacijskim sistemom Discover Media. Car-Net App-Connect vključuje tehnologije MirrorLink®, Apple CarPlay™ in Google Android Auto™. Razpoložljivost teh tehnologij se v posameznih državah lahko razlikuje. Vmesnik Car-Net App-Connect je že zdaj združljiv s številnimi mobilnimi telefoni. Volkswagen tesno sodeluje z velikimi proizvajalci pametnih telefonov, da bi zagotovil kar najširšo podporo za tehnologije v sklopu ponudbe App-Connect. Aktualne informacije o združljivosti novih mobilnih telefonov in mobilnih telefonov, ki so že na trgu, so na voljo na spletni strani [www.volkswagen.de/mobiltelefon](http://www.volkswagen.de/mobiltelefon).  
 3) Uporaba mobilnih spletnih storitev Car-Net Guide & Inform je mogoča samo v kombinaciji z opcijskim sistemom Discover Media. Poleg tega potrebujete prenosno napravo (npr. pametni telefon), ki jo lahko uporabite kot mobilno dostopno točko za WLAN. Alternativno lahko uporabite opcijski CarStick ali ločeno SIM-kartico z opcijo za prenos podatkov. Storitve Car-Net Guide & Inform so na voljo samo pod pogojem, da imate obstoječo ali posebej sklenjeno pogodbo z mobilnim operaterjem, in le na področjih, ki so pokrita z ustreznim omrežjem mobilne telefonije. Pri prenosu podatkovnih paketov z interneta lahko – odvisno od tarife in predvsem pri uporabi v tujini – nastanejo dodatni stroški (npr. zaradi gostovanja v drugih omrežjih). Zaradi morebitnega velikega obsega prenosa podatkov med uporabo storitev Car-Net Guide & Inform priporočamo, da uporabnik s svojim mobilnim operaterjem sklene pogodbo s pavšalno tarifo za prenos podatkov! Za uporabo storitev Car-Net Guide & Inform je z družbo Volkswagen AG treba skleniti ločeno pogodbo. Kupec ima po prevzemu vozila 90 dni časa, da na spletni strani [www.volkswagen.com/car-net-regio](http://www.volkswagen.com/car-net-regio) strira svoje vozilo. Obseg razpoložljivih storitev Car-Net Guide & Inform se v posameznih državah lahko razlikuje. Storitve so na voljo za sklenjeni čas veljavnosti pogodbe, pri čemer lahko pride do vsebinskih sprememb. Podrobnejše informacije o storitvah Car-Net Guide & Inform so na voljo na spletni strani [www.volkswagen.com/car-net](http://www.volkswagen.com/car-net) in pri partnerjih Volkswagen. Za informacije o tarifnih pogojih se uporabnik lahko obrne na svojega mobilnega operaterja.

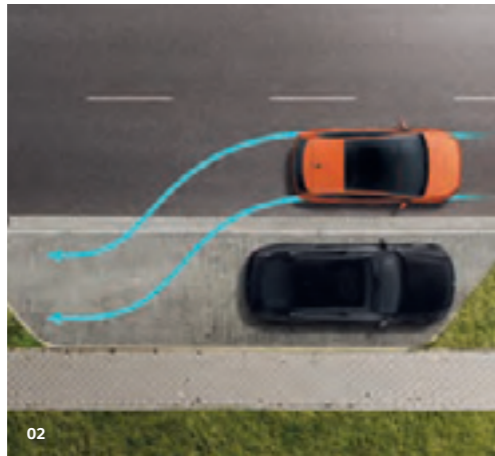
Na slikah 01 in 05 prikazani dekorativni elementi v energično oranžni barvi bodo na voljo pozneje. Za podrobnejše informacije se obrnite na izbranega partnerja Volkswagen.

Serijska oprema/Trendline **ES** Serijsko za Comfortline **EC** Serijsko za Highline **EH** Dodatna oprema **DO** Serijsko za beats **EB**  
 Poraba goriva v l/100 km, kombinirana: med 4,8 in 4,4; emisija CO<sub>2</sub> v g/km, kombinirana: med 110 in 101.

# Asistenčni sistemi



01



02



03

**01** Novi Polo vam pomaga pri menjavi voznega pasu in izvozu s parkirnega mesta. Če **senzor za mrtvi kot** zazna vozilo v mrtvem kotu, vas na to opozori z LED-prikazom v zunanjem ogledalu.<sup>1)</sup> V primeru, ko kljub temu vključite smernike, začne LED-lučka utripati in vas še izraziteje opozori na nevarnost trčenja. **DO**

**02** **Parkirni sistem Park Assist** avtomatsko vrti volan pri parkiranju na bočna in prečna parkirna mesta, prav tako pa tudi pri izvozu z bočnih parkirnih mest.<sup>1)</sup> Vi dodajate plin, zavirate in upravljate sklopko. Tako je povsem preprosta naloga celo parkiranje na ozka parkirna mesta. **DO**

**03** Če se zgodi nepredvidljivo, vam pomaga **sistem za nadzor prometa Front Assist** z mestno funkcijo zaviranja v sili in funkcijo prepoznavanja pešcev. Ko ta zazna nevarnost naleta ali pešca, ki s prečne smeri stopa na cestišče, aktivira opozorilo.<sup>1)</sup> V še posebej kritičnih situacijah vam poleg tega zagotovi podporo pri zaviranju. **S**

**04** V določenih situacijah – na primer v gostem prometu – se morate nenehno odzivati na druge voznike. Pri tem vam lahko pomaga **sistem za avtomatsko uravnavanje razdalje (ACC)**. Ko ga vključite s pritiskom na tipko, avtomatsko ohranja razdaljo do vozila pred vami<sup>1)</sup> ter nastavlja najvišjo hitrost<sup>2)</sup>. Pri zmanjšanju ali povečanju razdalje samodejno zavira ali pospeši. V kombinaciji z menjalnikom z dvojno sklopko DSG je mogoče celo avtomatsko zaviranje do zaustavitve. **DO**

**05** Predstavljajte si, da na monotoni cesti počasi začnete postajati utrujeni. Krčevito se oprijemate volana in ga obračate sunkovito. Ko **sistem za zaznavanje utrujenosti voznika** zazna odstopanje od vašega običajnega načina vožnje, vam z ustreznim signalom priporoči postanek.<sup>1)</sup> **S**

1) V okviru sistemskih omejitev.

2) Do hitrosti največ 210 km/h.



04



05





# Zvok: vrhunski.

Na vsaki zabavi nekdo skrbi za popoln zvok. Na cesti to nalogo mojstrsko opravlja novi Polo beats, ki z zmogljivim avdiosistemom beats z močjo 300 W na vsakem kilometru zagotavlja enkratno reprodukcijo zvoka. To je zaradi svojstvene zasnove z edinstvenim logotipom beats jasno opazno že na prvi pogled. Novi Polo beats namreč ne stavi le na vrhunski zvok, pač pa tudi na unikaten videz.

**01** Vedno v središču pozornosti: dvobarvna **samolepilna folija**<sup>1)</sup>, ki je s sredine pomaknjena nekoliko ob stran, daje novemu Polu beats izrazito markantno podobo. Ožji barvni trak (na sliki v bleščeče rdeči barvi) in širši matirano prosojni trak poteka preko pokrova motornega prostora in strehe. **B**

1) Na dekorativnih folijah se lahko, zlasti zaradi neposredne izpostavljenosti soncu, v roku od enega do treh let pojavijo sledovi obrabe in staranja. V zelo vročih podnebnih razmerah se to lahko zgodi že prej kot v enem letu. Če so dekorativne folije na vozilu dlje časa, se lakirana površina, ki je prekrita z dekorativno folijo, na pogled lahko razlikuje od površine, ki ni prekrita s folijo.





02

02 Novi Polo beats bo z **novim zadkom**, temnordečimi zadnjimi lučmi in ohišji zunanjih ogledal, lakiranimi v kontrastni barvi, popestril in obarval vaš vsakdan. Markantna tornado linija, ki je ostro začrtana od sprednjih blatnikov preko vrat in zaobjema celotni zadnji del vozila, ustvarja izrazito konturirane površine in deluje osupljivo dinamično. **B**

03 Za ljubitelje odličnega zvoka: eleganten logotip daje jasno vedeti, da je poglobitveni adut posebne izvedbe novega Pola **avdiosistem beats**. Ta je opremljen z 8-kanalnim ojačevalnikom za visokotonske, nizkotonske in širokopasovne zvočnike in ima skupno moč 300 W. Za poln zvok in ustrezno poudarjene base skrbi globokotonski zvočnik, ki je vgrajen pod dnom v prtljažniku, poleg vdolbine za rezervno kolo. **B**



03

04 Naj se vam nikamor ne mudi. **Športni sedeži v izvedbi beats** so izjemno udobni, poleg tega pa zagotavljajo dobro oporo in z ustrezno zasnovo zmanjšujejo obremenitev hrbta. Oblečeni so v trpežne tekstilne prevleke Tracks 2 v vodeno grafitni barvi, svojstven pečat pa jim daje logotip beats na naslonjalih. **B**

05 Ko **notranjost** postane sinonim za enkratno vzdušje: že ob vstopanju v vozilo za sijajen sprejem poskrbijo vstopne letve z logotipom beatsaudio. Ta je na športnih sprednjih sedežih vtisnjen na naslonjalih. Tudi dekorativni elementi v žametno rdeči barvi so pravi magnet za oči, z unikatno zasnovo pa so do potankosti usklajeni še zvočniki z logotipom beats ter predpražniki z barvnim dvojnimi šivom. **B**



04



05



# Motorji

Bencinska motorja	55 kW (75 KM)	70 kW (95 PS) TSI
<b>Poraba goriva, l/100 km<sup>1)</sup></b>		
ročni menjalnik:	5-stopenski	5-stopenski
mestna/izvenmestna/kombinirana	6,0–5,9/4,1/4,8–4,7	5,6–5,5/3,9–3,8/4,5–4,4
menjalnik z dvojno sklopko DSG:	–	7-stopenski
mestna/izvenmestna/kombinirana	–	5,8–5,7/4,1–4,0/4,7–4,6
<b>Emisija CO<sub>2</sub>, kombinirana, g/km<sup>1)</sup></b>		
ročni menjalnik:	110–108	103–101
menjalnik z dvojno sklopko DSG:	–	107–105
<b>Emisijski razred:</b>	Euro 6	Euro 6

<sup>1)</sup> Navedene vrednosti so bile izmerjene skladno z zakonsko predpisanimi merilnimi postopki. Podatki se ne navezujejo na eno samo, individualno vozilo in niso sestavni del ponudbe, temveč so namenjeni zgolj primerjavi med različnimi tipi vozil. Na določanje porabe goriva in emisij CO<sub>2</sub> posameznega vozila poleg njegove učinkovitosti porabe vplivajo tudi način vožnje in drugi netehnični dejavniki (npr. zunanji pogoji). Dodatna in dopolnilna oprema (montažni deli, širše pnevmatike itd.) lahko spremenita relevantne parametre vozila, kot so npr. masa, kotalni upor in aerodinamika, ter poleg vremenskih pogojev in prometnih razmer vplivata na porabo goriva in vozne zmogljivosti. Poraba goriva in emisije CO<sub>2</sub> so navedene v razpunu, saj so odvisne od izbrane velikosti pnevmatik in od izbrane dodatne opreme. Oglikov dioksid (CO<sub>2</sub>) je najpomembnejši toplogredni plin, ki povzroča globalno segrevanje. Emisije onesnaževal zunanega zraka iz prometa pomembno prispevajo k poslabšanju kakovosti zunanega zraka.

Prispevajo zlasti k čezmerno povišanim koncentracijam prizemnega ozona, delcev PM10 in PM2,5 ter dušikovih oksidov. Podrobne okoljske informacije o novih osebnih avtomobilih najdete v priložniku o varčni porabi goriva, emisijah CO<sub>2</sub> in emisijah onesnaževal zunanega zraka, ki ga lahko brezplačno pridobite na prodajnem mestu in na spletni strani [www.volkswagen.si](http://www.volkswagen.si).

Podatki o moči motorja in porabi goriva se navezujejo na pogon z neosvinčenim super bencinom brez žvepla (ROŠ 95), skladnim z DIN EN 228. Načeloma je možna uporaba neosvinčenega bencina ROŠ 95 z največ 10-odstotnim deležem etanola (E10).

# Sedežne prevleke

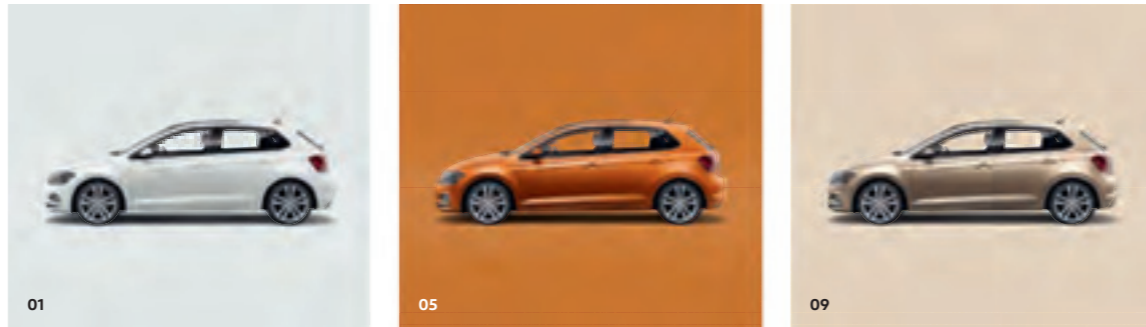


- 01 Prevleke iz tkanine **Basket**, titanovo črna EL **S**
- 02 Prevleke iz tkanine **Slash**, titanovo črna/keramično siva EL **C**
- 03 Prevleke iz tkanine **Slash<sup>2)</sup>**, keramično siva EN **DO**
- 04 Prevleke iz tkanine **Tracks 2<sup>3)</sup>**, vodeno grafitna/žametno rdeča 23 **B**
- 05 Prevleke iz tkanine **Tracks 2**, titanovo črna/keramično siva FJ **H**
- 06 Prevleke iz tkanine **Tracks 2<sup>2)</sup>**, keramično siva FK **DO**
- 07 Prevleke iz tkanine **Tracks 2<sup>4)</sup>**, titanovo črna/podvodno modra KX **DO**
- 08 Prevleke iz tkanine **Tracks 2<sup>4)</sup>**, titanovo črna/energično oranžna KY **DO**
- 09 Prevleke iz mikrovelurja **ArtVelours<sup>2)</sup>**, titanovo črna EL **DO**

<sup>2)</sup> Na voljo pozneje. Podrobnejše informacije lahko dobite pri partnerjih Volkswagen.  
<sup>3)</sup> Na voljo samo za novi Polo beats.  
<sup>4)</sup> Na voljo samo za Dekorativni paket pri izvedbi Highline.

Slike na teh straneh naj služijo le za orientacijo, saj lahko tisk nekoliko popači dejanske barve in videz sedežnih prevlek oz. dejanske barve lakov. Na slikah so prikazani sedeži v osnovni modelski izvedbi, ki lahko odstopajo od drugih razpoložljivih opcij višje kakovosti.

# Barve lakov

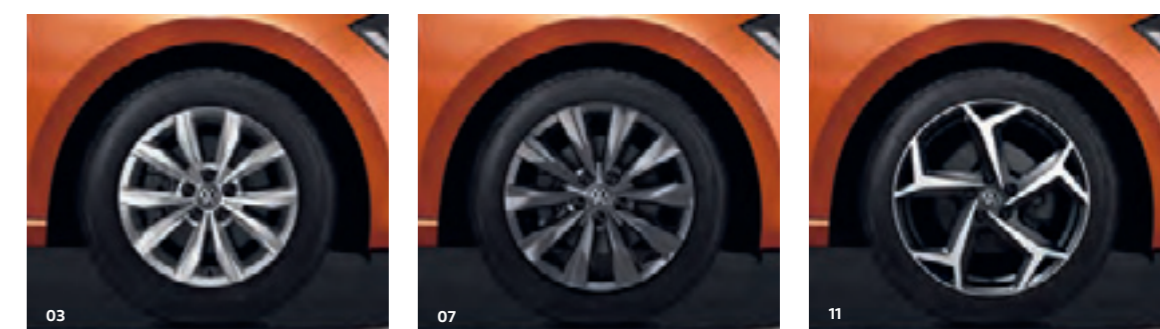
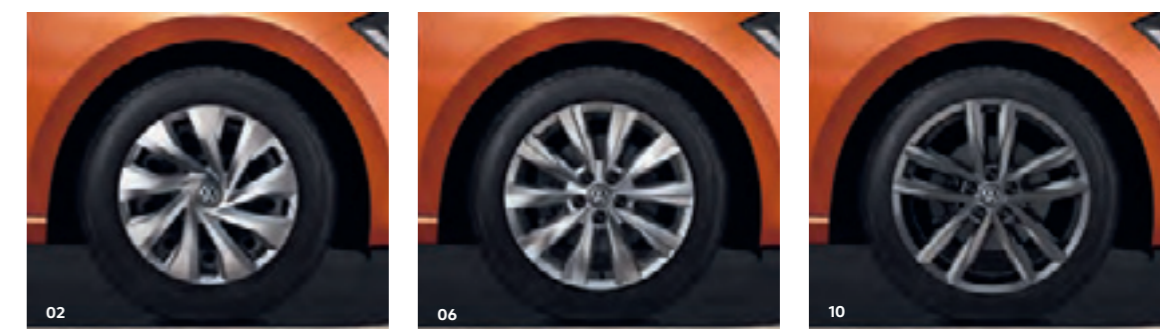
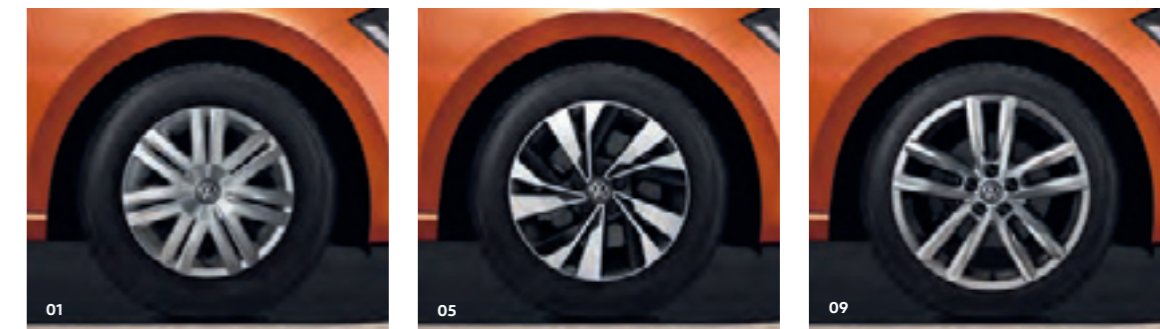


- 01 Čista bela<sup>1)</sup>, univerzalni lak 0Q **DO**
- 02 Uranovo siva<sup>1)</sup>, univerzalni lak 5K **S**
- 03 Črna<sup>1), 2)</sup>, univerzalni lak A1 **DO**
- 04 Podvodno modra<sup>1), 2)</sup>, kovinski lak 0A **DO**
- 05 Energično oranžna<sup>1)</sup>, kovinski lak 4M **DO**
- 06 Slonokoščeno srebrna<sup>1), 2)</sup>, kovinski lak 6N **DO**
- 07 Zrcalno srebrna<sup>1)</sup>, kovinski lak 8E **DO**
- 08 Bleščeče rdeča, univerzalni lak D8 **DO**
- 09 Svetlo bakrena<sup>1), 2)</sup>, kovinski lak J7 **DO**
- 10 Belosrebrna, kovinski lak K8 **DO**
- 11 Apnenčasto siva<sup>1), 2)</sup>, kovinski lak Z1 **DO**
- 12 Globoko črna, biserni lak 2T **DO**

1) Ni na voljo za novi Polo beats.

2) Na voljo pozneje. Podrobnejše informacije lahko dobite pri partnerjih Volkswagen.

# Platišča



- 01 14-palčna jeklena platišča **S**
- 02 15-palčna jeklena platišča **C**
- 03 15-palčna aluminijasta platišča Salou<sup>2)</sup> **H**
- 04 15-palčna aluminijasta platišča Sassari<sup>2)</sup> **DO**
- 05 15-palčna aluminijasta platišča Seyne<sup>2)</sup> **DO**
- 06 16-palčna aluminijasta platišča Las Minas<sup>2)</sup> **DO**
- 07 16-palčna aluminijasta platišča Las Minas<sup>2)</sup> **DO**
- 08 16-palčna aluminijasta platišča Torsby **B**
- 09 17-palčna aluminijasta platišča Pamplona **DO**
- 10 17-palčna aluminijasta platišča Pamplona **DO**
- 11 17-palčna aluminijasta platišča Bonneville, Volkswagen R **DO**

Vozila Volkswagen so serijsko opremljena z letnimi pnevmatikami. Za podrobnejše informacije se obrnite na izbranega partnerja Volkswagen.

# Novi Polo

7X5.1196.56.68

Pridržujemo si pravico do sprememb. · Izdaja: avgust 2017.

[www.volkswagen.si](http://www.volkswagen.si)

**Partner Volkswagen:**

Nekatera vozila iz tega kataloga so opremljena z dodatno opremo. Vsi podatki ustrezajo poznavanju razmer v času priprave tiskovine. Podatki glede opreme izhajajo iz ponudbe za slovenski trg. Podrobnejše informacije lahko dobite pri partnerjih Volkswagen. Pridržujemo si pravico do sprememb. DSG®, 4MOTION®, BlueMotion® in TSI® so zaščitene blagovne znamke v lasti družbe Volkswagen AG in drugih podjetij koncerna Volkswagen v Nemčiji in drugih državah. Dejstvo, da določeno ime v katalogu ni označeno z ®, ne pomeni, da to ime ni zaščitena blagovna znamka in/ali da je njegova uporaba dovoljena brez predhodnega pisnega soglasja družbe Volkswagen AG. Vsa vozila Volkswagen je mogoče razgraditi na okolju prijazen način. Podrobnejše informacije lahko dobite pri partnerjih Volkswagen.